



Die GFaI ist eine gemeinnützige Forschungseinrichtung im Bereich der angewandten Informatik mit Sitz im Technologiepark Berlin-Adlershof. Als privates und modernes Forschungsinstitut unterstützen wir mit industrienaher und anwendungsorientierter Forschung und Entwicklungstätigkeit unsere Partner bei ihren Innovationen. Beim Thema Technologietransfer ist die GFaI beispielgebend in der deutschen Forschungslandschaft.

Zur Verstärkung des Forschungsbereichs **Graphische Ingenieursysteme** suchen wir einen:

Werkstudent / Studentischer Mitarbeiter (m/w/x) Technische Redaktion

Ihre Aufgaben:

Im Rahmen von Forschungs- und Entwicklungsprojekten befasst sich die Abteilung Graphische Ingenieursysteme mit der Entwicklung von Softwaresystemen für ingenieurtechnische Anwendungen. Mit unseren Softwaresystemen können technische Systeme modelliert, simuliert und optimiert werden. Wesentliche Anwendungsfelder sind dabei die Energietechnik und die Produktionstechnik. Ihre Aufgabe besteht darin, das Team im Bereich Dokumentation zu unterstützen. Das beinhaltet das Verfassen von Hilfetexten und Handbüchern sowie die Übersetzung von Texten in Benutzeroberflächen (Deutsch, Englisch).

Ihr Profil:

- Studium im Bereich der Sprachwissenschaft oder einer vergleichbaren Studienrichtung
- sehr gute sprachliche Fähigkeiten
- sichere Rechtschreibung und Grammatik
- selbstverständliche Anwendung von Nachschlagewerken
- Bewusstsein für Sprache und Stil
- Interesse an technischen Softwaresystemen
- sehr gute englische Sprachkenntnisse sind von Vorteil
- Talent und „Auge“ für grafische Details und Layout sind ebenfalls von Vorteil

Wir bieten Ihnen:

- sympathisches, motiviertes und humorvolles Team mit freundschaftlicher Arbeitsatmosphäre
- modernes und soziales Arbeitsumfeld
- flexible Arbeitszeiten
- Gesundheitsmanagement
- Möglichkeit zur Teilnahme an unseren Sport- und Mitarbeitererevents
- Möglichkeit Ihre Arbeit in eine Abschlussarbeit einfließen zu lassen sowie Betreuung Ihrer Abschlussarbeit
- Möglichkeit Ihr Pflichtpraktikum bei uns zu absolvieren

Interesse als Nachwuchsforscher zu arbeiten?

Dann freuen wir uns über Ihre Bewerbungsunterlagen unter der Angabe der Bewerbungskennziffer GRAPH-S11 und des frühestmöglichen Eintrittstermins per E-Mail an bewerbung@gfai.de.